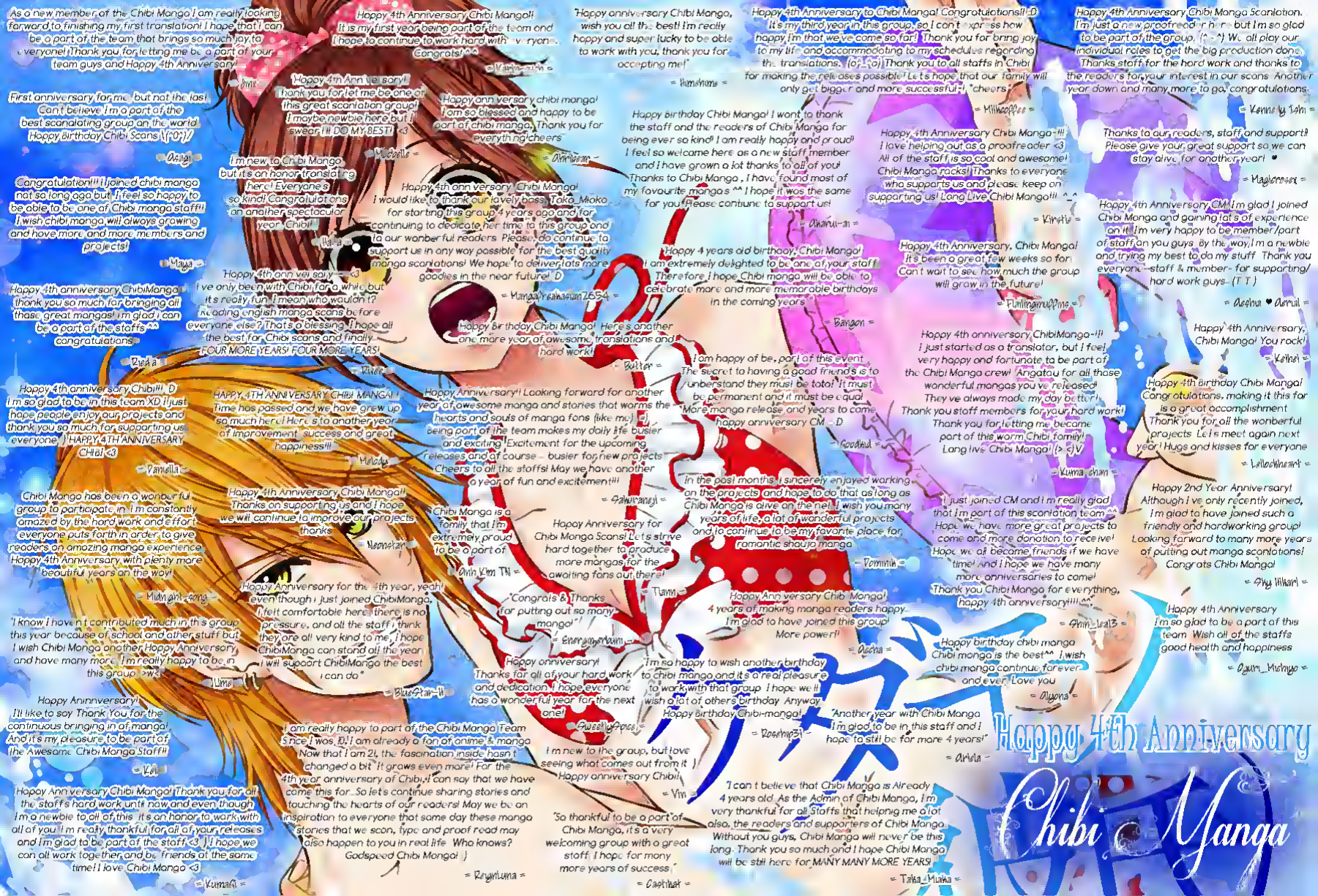

As a new member of the Chibi Manga I am really looking farward to finishing my first translation! I hope that I can be a part of the team that brings so much joy to everyone! Thank you for letting me be a part of your team guys and Happy 4th Anniversary!
= Jinx =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga!! It is my first year being part of the team and I hope to continue to work hard with everyone. Congrats!^^
= Vanessa =
First anniversary for me, but not the last. Can't believe I'm a part of the best scanalating group on the world. Happy Birthday Chibi Scans \(^0^)/
= Asagi =
"Happy 4th Anniversary! Thank you for let me be one of this great scantation group!! I maybe newbie here, but I swear I'll DO MY BEST!! <3
= Odette =
Happy anniversary chibi manga! I am so blessed and happy to be part of chibi manga. Thank you for everything! cheers
= Anniversary =
I'm new to Chibi Manga but it's an honor translating here! Everyone's so kind! Congratulations on another spectacular year Chibi!
= Ika =
Happy birthday Chibi Manga! I want to thank the staff and the readers of Chibi Manga for being ever so kind! I am really happy and proud! I feel so welcome here as a new staff member and I have grown a lot thanks to all of you! Thanks to Chibi Manga , I have found most of my favourite mangas ^^ I hope it was the same for you! Please continue to support us!
= Amanui-san =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga! Congratulations!! :D It's my third year in this group, so I can't express how happy I'm that we've come so far! Thank you for bring joy to my life and accommodating to my schedules regarding the translations. (o^_^o) Thank you to all staffs in Chibi for making the releases possible! Let's hope that our family will only get bigger and more successful~! *cheers*
= Milkcoffee =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga Scanlation. I'm just a new proofreader here but I'm so glad to be part of the group. (^ - ^) We all play our individual roles to get the big production done. Thanks staff for the hard work and thanks to the readers for your interest in our scans. Another year down and many more to go, congratulations.
= Kennedy John =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga! I'm glad I joined Chibi Manga and gaining lots of experience on it. I'm very happy to be member/part of staff an you guys. By the way, I'm a newbie and trying my best to do my stuff. Thank you everyone -staff & member- for supporting/ hard work guys. (T T)
= Aesha ♥ Asrual =
Happy 4th Anniversary, Chibi Manga! You rock!
= Kaina =
Happy 4th anniversary Chibi!!! :D I'm so glad to be in this team XD I just hope people enjoy our projects and thank you so much for supporting us everyone! HAPPY 4TH ANNIVERSARY CHibi <3
= Pamella =
Happy 4th anniversary, ChibiManga! Thank you so much for bringing all those great mangas! I'm glad I can be a part of the staffs ^^ congratulations
= Ziela =
Happy 4th ann ver sary = <3 I've only been with Chibi for a while but it's really fun. I mean, who wouldn't? Reading english manga scans before everyone else? That's a blessing. I hope all the best for Chibi scans and finally... FOUR MORE YEARS! FOUR MORE YEARS!
= Kiren =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga!! Thanks on supporting us and I hope we will continue to improve our projects. thanks
= Neonstar =
Chibi Manga has been a wonderful group to participate in. I'm constantly amazed by the hard work and effort everyone puts forth in order to give readers an amazing manga experience. Happy 4th Anniversary with plenty more beautiful years on the way!
= Midnight_song =
"I know I haven't contributed much in th's group this year because of school and other stuff but I wish Chibi Manga another Happy Anniversary and have many more. I'm really happy to be in this group! >w<
= Lime =
Happy Aninnversary! I'll like to say Thank You for the continuous bringing in of manga! And it's my pleasure to be part of the Awesome Chibi Manga Staff!!
= Kai =
Happy Anniversary Chibi Manga! Thank you for all the staffs hard work until now and even though I'm a newbie to all of this, it's an honor to work with all of you! I'm really thankful for all of your releases and I'm glad to be part of the staff <3 I hope we can all work together and be friends at the same time! I love Chibi Manga <3
= Kumari =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga! It is my first year being part of the team and I hope to continue to work hard with everyone. Congrats!^^
= Vanessa =
Happy anniversary Chibi Manga, wish you all the best! I'm really happy and super lucky to be able to work with you, thank you for accepting me!"
= Yumemaru =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga! Congratulations!! :D It's my third year in this group, so I can't express how happy I'm that we've come so far! Thank you for bring joy to my life and accommodating to my schedules regarding the translations. (o^_^o) Thank you to all staffs in Chibi for making the releases possible! Let's hope that our family will only get bigger and more successful~! *cheers*
= Milkcoffee =
Happy, 4th Anniversary Chibi Manga~!!! I love helping out as a proofreader <3 All of the staff is so cool and awesome! Chibi Manga rocks! Thanks to everyone who supports us and please keep on supporting us! Long Live Chibi Manga!!! ~.^
= Kirstle =
Thanks to our readers, staff, and support! Please give your great support so we can stay alive for another year! ♥
= Magicrosex =
Happy 4th Anniversary, CM! I'm glad I joined Chibi Manga and gaining lots of experience on it. I'm very happy to be member/part of staff an you guys. By the way, I'm a newbie and trying my best to do my stuff. Thank you everyone -staff & member- for supporting/ hard work guys. (T T)
= Aesha ♥ Asrual =
Happy 4th Anniversary, Chibi Manga! You rock!
= Kaina =
Happy 4th anniversary, ChibiManga~!!! I just started as a translator, but I feel very happy and fortunate to be part of the Chibi Manga crew! Arigatou for all those wonderful mangas you've released! They've always made my day better! Thank you staff members for your hard work! Thank you for letting me became part of this warm Chibi family! Long live Chibi Manga! (> ^)V
= Kuma-chan =
Happy 4th Anniversary, Chibi Manga! It's been a great few weeks so far. Can't wait to see how much the group will grow in the future!
= Flamingmuffins =
Happy Birthday Chibi Manga! Here's another one more year of awesome translations and hard work!
= Butter =
I am happy of be, part of this event. The secret to having a good friend's is to understand they must be total. It must be permanent and it must be equal. More manga release and years to come. happy anniversary CM.. :D
= Bangon =
Happy Anniversary! Looking forward for another year of awesome manga and stories that warms the hearts and souls of manga fans (like me). Being part of the team makes my daily life busier and exciting. Excitement for the upcoming releases and of course - busier for new projects. Cheers to all the staffs! May we have another a year of fun and excitement!!!
= Gawrang =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga!! Time has passed and we have grew up so much here! Here's to another year of improvement, success and great happiness!!!
= Melody =
Chibi Manga is a family that I'm extremely proud to be a part of.
= Chin Kim TN =
Happy Anniversary for Chibi Manga Scans! Let's strive hard together to produce more mangas for the awaiting fans out there!
= Tiamm =
Congrats & Thanks for putting out so many manga!
= Emergencyroom =
Happy Anniversary for the 4th year, yeah! Even though i just joined ChibiManga, I felt comfortable here, there is no pressure, and all the staff i think they are all very kind to me, I hope ChibiManga can stand all the year i will support ChibiManga the best i can do"
= BlueStar-H =
Happy onniversary! Thanks for all of your hard work and dedication. I hope everyone has a wonderful year for the next one!
= Sweetlyspoo =
I am really happy to part of the Chibi Manga Team since I was 10. I am already a fan of anime & manga. Now that I am 21, the fascination inside hasn't changed a bit. It grows even more! For the 4th year anniversary of Chibi, I can say that we have come this far. So let's continue sharing stories and touching the hearts of our readers! May we be an inspiration to everyone that same day these manga stories that we scan, type and proof read may also happen to you in real life. Who knows? Godspeed Chibi Manga! :)
= ReginLuna =
Happy 4th Anniversary Chibi Manga! I'm so glad to be part of this team. Wish all of the staffs good health and happiness
= Ogum_Xuhago =
In the past months, I sincerely enjoyed working on the projects and hope to do that as long as Chibi Manga is alive on the net. I wish you many years of life, a lot of wonderful projects and to continue to be my favorite place for romantic shoujo manga
= Dominik =
Happy Anniversary Chibi Manga! 4 years of making manga readers happy. I'm glad to have joined this group! More power!!
= Aesha =
I just joined CM and I'm really glad that I'm part of this scanlation team ^^ Hope we have more great projects to come and more donation to receive! Hope we all become friends if we have time! And I hope we have many more anniversaries to come! Thank you Chibi Manga for everything, happy 4th anniversary!!!! ^^
= Chin_Ural3 =
Happy 4th Anniversary I'm so glad to be a part of this team. Wish all of the staffs good health and happiness
= Ogum_Xuhago =
Happy birthday chibi manga Chibi manga is the best^^. I wish chibi manga continue forever and ever. Love you
= Aysona =
I'm so happy to wish another birthday to chibi manga and it's a real pleasure to work with that group. I hope we'll wish a lot of others birthday. Anyway Happy Birthday Chibi-manga!
= Rosehip21 =
"Another year with Chibi Manga. I'm glad to be in this staff and I hope to still be for more 4 years!"
= Ariela =
I'm new to the group, but love seeing what comes out from it :)
Happy anniversary Chibi!!
= Vin =
"So thankful to be a part of Chibi Manga, it's a very welcoming group with a great staff. I hope for many more years of success."
= Cashat =
I can't believe that Chibi Manga is already 4 years old. As the Admin of Chibi Manga, I'm very thankful for all Staffs that helping me a lot also, the readers and supporters of Chibi Manga. Without you guys, Chibi Manga will never be this long. Thank you so much and I hope Chibi Manga will be still here for MANY MANY MORE YEARS!
= Taka_Miaka =
Happy 4th Anniversary
Chibi Manga

Kare no Yubisaki
Scanner: Taka_Miaka
Translator: Butter
Proofreader: Knight1
Cleaner: Dominik & Taka_Miaka
Type-Setter: Taka_Miaka
Qcer: Taka_Miaka
Chibi Manga

Chibi Manga is Looking For
- Scanner / Raw Provider
- Translator (Japanese)
- Editors (Full or Part Time)
- Cleaners
If you like to join, then Email us at
chibi_manga@ymail.com

At Chibi Manga, we have a lot of projects that we have to work on.

But we are in need of more wonderful and hardworking staff members

Translators

Scanners

Reliable Editors

WE HAVE NO CHOICE! USE OUR SECRET WEAPON !!!

No.4

PANDA-SAN HELP US GET MORE STAFF!

YES SIR!

PLEASE JOIN CHIBI MANGA AND LEND US A HELPING HAND

♥ ♥ ♥

HEHE! DO YOU THINK THAT WORKED PANDA-SAN?

of course!

translator

ME ?

YES! WE WANT YOU! COME HELP US SPREAD THE LOVE OF MANGA!

CHIBI MANGA NEEDS YOU!!!

PLEASE!

珠玉の感動読みきり、待望の再登場!!

彼のユビサキ

Kare no Yubisaki

読み切り
カラー
33P

あなたは恋じゃないと言うけれど、私はあなたに恋してる――。

最新FC「ぐ～よん・でいず」大好評発売中!!

千葉コズエ

Kozue Chiba

RI-
TO-
KU-N
There's 10 days
until he leaves
SIGH
MOEMI DOES THAT... EVERY DAY
I LIKE YOU
GO OUT WITH ME?!
GIVE IT UP ALREADY

YOU'RE A NORMAL PERSON
EVEN IF I HAVE A GIRLFRIEND, I'LL ONLY MAKE HER LONELY
Look at this
RITO-KUN IS THE GIRLISH STAR OF THE KAZE THEATRICAL COMPANY
Kaze Theatrical Company
Shiraki Rito
HE CAN'T DATE A NORMAL PERSON
BECAUSE I'M GOING TO TRANSFER SCHOOLS SOON
It's like that

They came to this city 20 days ago
Rito's family often moves around
And 10 days from now, they'll already leaving for a far-away city
They've lived in practically every corner of the country
JAPAN
OCEAN
AH~
not erase
I want to be closer to him, yet...
HE'S SITTING IN THE SEAT NEXT TO ME THOUGH--

IT'S A LITTLE DIRTY
HERE
kind of guy
Why?
A detailed

I was touched by them...
Those kind fingers...
I want to be the special girl to you
Please go out with me?
Until you are no longer here
There's 3 more days
せんぱい スキです!!
Give me your e-mail address
2 more days
YAMADA -SAN
Eh
COME HERE FOR A BIT
Eh!?

Eh
PEOPLE ONLY LOOK AT MY APPEARANCE AND GO ALL 'KYA KYA'
AH-
UM
I CAN'T TAKE IT ANYMORE!
YOU DON'T LIKE ME
YOU JUST WANT A FAKE RELATIONSHIP LIKE CHASING AFTER AN IDOL, RIGHT?
WHO WOULD EVER GO OUT WITH YOU
YOU IDIOT GIRL!

I
HATE
SHALLOW PEOPLE!
Today is the last day Kito-kun's going to this school
PLOP
AH!

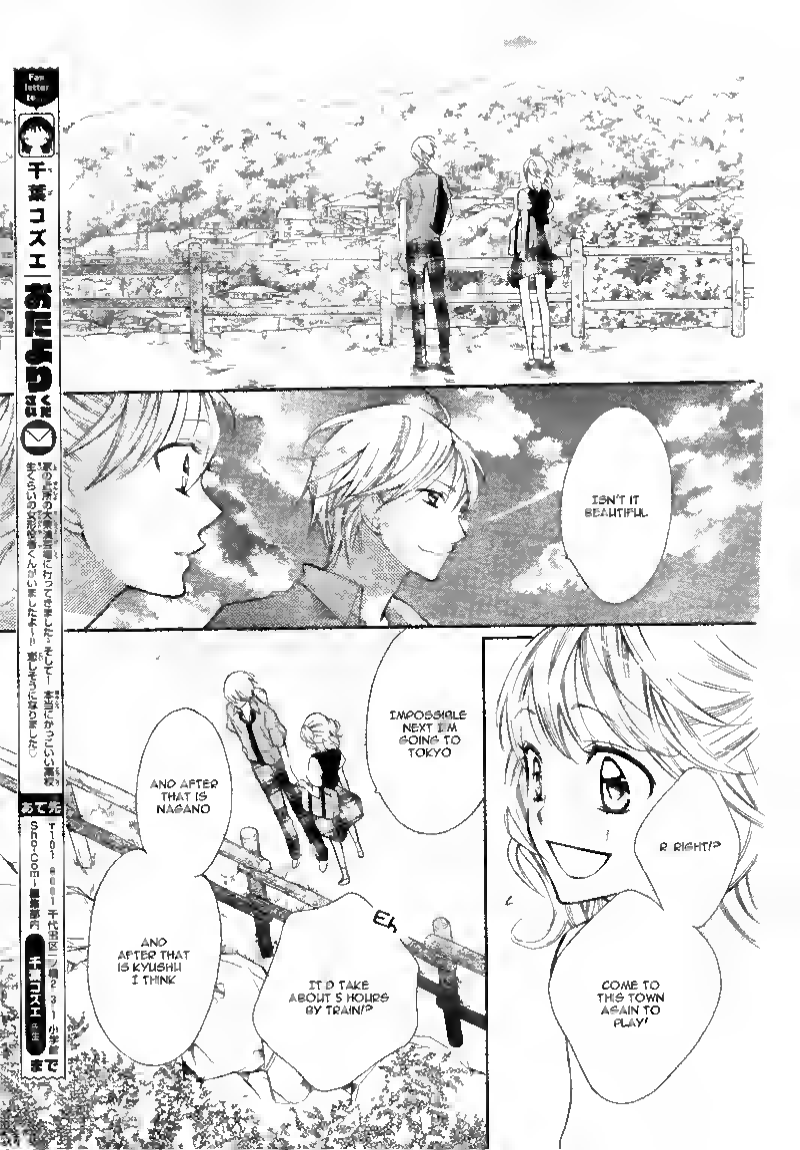
Sorry for that
YOU
DROPPED YOUR ERASER AGAIN
natural
idiot girl
SIGH!!
SCRIBBLE
SCRIBBLE SCRIBBLE
Eh~
WHAT'S THIS, IT'S WEIRD!
SO RITO-KUN COULD ALSO DRAW THIS KIND OF PICTURE
THROWS

SOMEHOW I PROFITED! IT WAS A RITO-KUN I DION'T KNOW
YOU WERE SO ANGRY YESTERDAY
UNEXPECTEDLY LIKE A NORMAL GUY
YOU
NOT JUST THE BEAUTIFUL, BUT A MYRIAD OF RITO-KUN
SHOW ME MORE OF

THEN, YOU'LL GO OUT WITH ME?
WHAT'S WITH THAT !!
SPEAKING OF WHICH, WHAT WOULD IT TAKE FOR YOU TO GIVE UP!?
YOU'VE CHANGED
SFX. GASP
I DON'T KNOW HOW TO GIVE UP
ビカー

I'LL GO ON ONE DATE WITH YOU SO
AFTER THAT PLEASE GIVE UP ON ME
Eh?!
THEN LET'S GO HOME TOGETHER TODAY
BUT IT'S DIFFERENT FROM WHAT I'VE IMAGINED
I've always wanted to touch them
those supple fingers
HAND
MY HAND IS~~~~!!

very strong
The hand is
smooth and light, yet
Tenbou Park
I WANT TO GO SEE IT
HEY
THE PLACE WHERE I CAN SEE THIS ENTIRE TOWN
BECAUSE TODAY'S THE LAST DAY I CAN GO
WHERE ARE YOU GOING, RITO-KUN?


Fan letter to
千葉コズエ
お便りはこちら
あて先
〒101-0021 東京都千代田区外神田2-3-1 小学館
SRD-DOE-一番館第5階
千葉コズエ先生まで
ISN'T IT BEAUTIFUL
COME TO THIS TOWN AGAIN TO PLAY!
R RIGHT!?
IMPOSSIBLE NEXT I'M GOING TO TOKYO
EH
IT'D TAKE ABOUT 5 HOURS BY TRAIN!?
AND AFTER THAT IS KYUSHU I THINK
AND AFTER THAT IS NAGANO

But
Rito-kun
When you have those deep-looking eyes
I would want
to know more and more about Rito-kun
THERE ISN'T ANYTHING
IN THIS TOWN TO COME BACK FOR

I've fallen for you too much
AND GO OUT WITH ME
HEY, RITO-KUN
IT'S ALRIGHT IF YOU LEAVE
GIVE UP
NO MATTER WHERE, I'LL FOLLOW YOU
I'LL GO VISIT YOU

BECAUSE I
LIKE RITO-KUN
DON'T LIE
I KNOW
THE E-MAILS AND THE PHONE CALLS WOULD CEASE IMMEDIATELY
YOU WON'T COME AND SEE ME
SO DON'T SAY THAT YOU LIKE ME SO EASILY

I HATE
SHALLOW GIRLS LIKE YOU

FALLS
MOEM
WHAT ABOUT DINNER?
I should have given up on him, and yet
I'm still in a down mood

Hey, Rito-kun
you've a lot of incomprehensibly painful memories about people like me
My "love" towards you only hurts you
Is it really a shallow love
MOEMI!
YOUR FRIEND'S HERE
Is it not a real love?
DING DONG...

TODAY'S RITO-KUN'S LAST DAY ON THIS STAGE
EVERYONE'S GOING TO SEE IT
AMAZING
IT'S MY FIRST TIME SITTING IN THE FRONT SEAT-
ME TOO-
Tonight's the last
Tomorrow, Rito-kun will be going to a new place
BIG THEATER

*ONNAGATA • MALE ACTOR IN FEMALE KABUKI ROLE

Somehow...
This is
somehow ...he's
so beautiful
Kito-kun

EH
IS HE COMING THIS WAY...!?
PLEASE. DON'T FORGET ABOUT ME
EVEN IF I GO TO A FARAWAY PLACE
ANYWAY, IF IT'S JUST YOU,

My tears won't stop
GOODBYE

It has to be a lie
That this is not real love
I DEFINITELY WON'T FORGET RITO-KUN..!
WAI-
WHA-
MOEMI!?

DON'T PUT ME TOGETHER WITH ANY OTHER GIRL!
NO MATTER WHERE RITO-KUN GOES
I'LL STUBBORNLY FOLLOW AFTER YOU SO
I'LL CHASE AFTER YOU FOR A LIFETIME
TO PROVE MY LOVE...!

BECAUSE I REALLY
DO LOVE RITO-KUN

I TOLD YOU TO NOT COME SEND ME OFF DIDN'T I?
GIRL...
WHEN DID I GET A GIRL-FRIEND!?!
THAT'S NOT THE ISSUE!
AS I THOUGHT, AS YOUR "GIRLFRIEND"
NO NO IF I DON'T COME SEND YOU OFF

7°
BYE
IDIOT GIRL
EH-
WAIT
WAI-
HERE
DING
The train is arriving
Please stand behind the white lines—
BECAUSE I DEFINITELY
WON'T GIVE UP ON RITO-KUN

Sho-Comi 8/15増刊(大好評発売中)に表紙&巻頭で登場!! 特集テーマは「初体験」だよ♥ チェックしてね♪

おわり

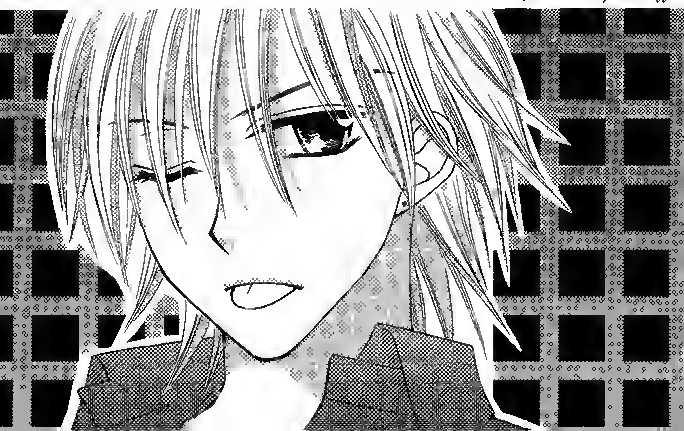
Recruiting Page

Do you love reading shoujo manga but wish there were more releases? Then... why don't you help us?

Chibi Manga is recruiting more staff so we can release more manga to all manga fans. Anyone who likes to help us, knows how to translate Japanese to English or is able to scan manga can email us at chibi_manga@ymail.com

We will be waiting for you ^^

Chibi Manga Staff



If you enjoyed Reading this Manga, Please support the Mangaka by Buying the Original copy once it becomes Available in your Country!

Chibi Manga Scanlation